



# Pfarrbrief

Glaubensvereint

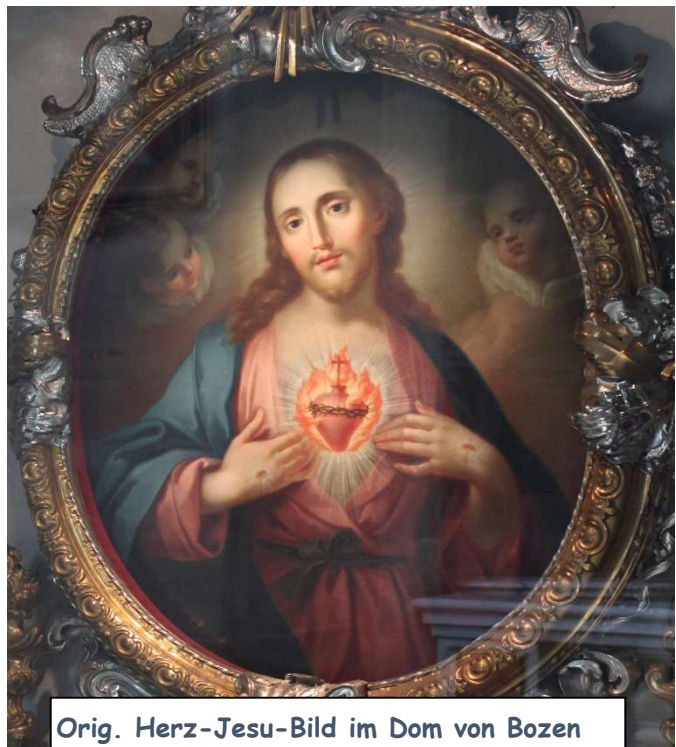
Seelsorgeeinheit Olang Rasen Antholz Percha

NIEDEROLANG . MITTEROLANG

Tel. 0474 496251 . pfarreno@se-ora.org . www.se-ora.org . Pfarrsender UKW 91

8. Juni – 28. Juni 2026

**Das Herz-Jesu-Fest  
steht ganz im  
Zeichen der  
Liebe Gottes.  
Es unterstützt nicht  
die „Wir sind wir“-  
Mentalität.**



Orig. Herz-Jesu-Bild im Dom von Bozen

**Dass Gott die Liebe ist,  
ist die zentrale Aussage über Gott im  
Christentum.**

**Das Herz Jesu Fest regt zur Dankbarkeit an,  
gerade auch für die wunderschöne Heimat,  
in der wir leben dürfen.**

**Es ist wichtig, im Herzen Jesu verwurzelt  
zu sein und dort Heimat zu finden.**

(Bischof Ivo Muser)

# GOTTESDIENSTORDNUNG

8.06.26 - 28.06.26

08.Mo **Niederolang 19.30 h Bibelrunde / Bibel-Teilen in der Pfarrstube**

10.Mi **Seliger Heinrich von Bozen**

Niederolang 07.10 h **Schülermesse** gestaltet von der Klasse 3B

für Anna u. Franz Sottsass, für Josef Brunner (Jtg), für Leb. u. Verst. d. Fam. Brunner (Rainer), für Gustav u. Maria Trenker, für Andrea Auer (Jth).

**17.00 h Rosenkranzgebet für den Frieden**

11.Do **Hl. Apostel Barnabas**

**Mitterolang 07.00 h Schülermesse** für Ingo, Marianna u. Verst. Sagmeister, für die Armen Seelen.

12.Fr **Hochfest des Heiligsten Herz Jesu**

13.Sa **Fest Unbeflecktes Herz Mariä / Hl. Antonius von Padua**

**Tonigstöckl 18.30 h Rosenkranzgebet**

19.00 h **Messe** für Maria u. Anton Steurer (Neunhäusern).

**Mitterolang 20.00-21.00 h Eucharistische Anbetung:** „Meine Seele ist stille in Dir“

**11. Sonntag im Jk. – HERZ-JESU-SONNTAG -**

**FEST DER LIEBE GOTTES ZU ALLEN MENSCHEN - Mt 11,25–30**

14.So **Mitterolang 08.30 h Festgottesdienst für unsere Pfarrgemeinde, für unser Volk und unsere Heimat mit Bundeserneuerung**

**Hochamt** für Peter Neunhäuserer, für Franz u. Maria Felder (Gandler), für Michael Pörnbacher, für Edith u. Johann Steinmair, Michael Messner, für Josef Zwischenbrugger, für Michael Agstner, für Anton u. Marta Ellemunter, für Martha u. Karl Pörnbacher (Jtg), für Hans Schuster (Jtg), für Siegfried Pörnbacher (Jtg), für Simon Urthaler (Jtg), für Klara u. Peter Pineider.

**Anschl. feierliche Herz-Jesu-Prozession / 1. Station beim Pflegeheim**

Wir laden die Pfarrgemeinde mit den Vereinen und Verbänden herzlich zur Teilnahme an der Eucharistiefeyer und der Prozession ein. Wir bitten wieder um die Bereitschaft, verschiedene Dienste zu übernehmen. Ein herzliches Vergelt's Gott!

**Anschließend Frühschoppen der Freiwilligen Feuerwehr MO**

**Mitterolang 19.00 h Eucharistische Andacht als Gebetsstunde für unser Volk und unsere Heimat und für den Frieden in der Welt.**

Das Ewige Licht brennt zur Ehre Gottes und zum Segen für Fam. Costa; die Friedhofkerze für Fam. Inge Rauter.

16.Di **Mitterolang 08.00 h Messe zum Schulschluss für die Schüler im Schulhof** für Lois Schnarf.

Niederolang 10.00 h **Messe zum Schulschluss für die Grundschüler**

Wir wünschen allen Schülerinnen und Schülern, den Eltern und Lehrpersonen erholsame Sommerferien!

17.Mi Niederolang 07.10 h **Messe** für Hans Wieser (Jtg) u. Johann u. Anna Mutschlechner (Rader), für Helene Costa (Jtg), für Anna Kircher (Jtg), für Flora u. Ferdinand Aichner, für Anna Willeit (Urthal).

**17.00 h Rosenkranzgebet für den Frieden**

18.Do *Mitterlang* 18.30 h Rosenkranzgebet

19.00 h **Messe** für die Armen Seelen.

19.Fr **Hauskommunion für kranke und ältere Menschen**

20.Sa *Mitterlang* 20.00-21.00 h Eucharistische **Anbetung**: „Meine Seele ist stille in Dir“

### **12. Sonntag im Jahreskreis – Mt 10,26–33**

21.So *Niederlang* 08.30 h **Wortgottesfeier**: wir beten für den Frieden in unseren Pfarrgemeinden und auf der Welt

*Mitterlang* 18.30 h Rosenkranzgebet

19.00 h **Messe** für Franz Steinmair, für Peter u. Aloisia Agstner.

Das Ewige Licht brennt zur Ehre Gottes und zum Segen für Fam. Inge Rauter;  
die Friedhofkerze für Fam. Costa.

24.Mi **Geburt des Hl. Johannes des Täufers**

*Niederlang* 07.10 h **Messe** für Margareth Oberhauser (Egarter), für die Armen Seelen, für Josef, Agnes u. Verst. d. Fam. Wieser (Kerschbaum), für Verst. der Fam. Brunner (Tratter).

**17.00 h Rosenkranzgebet für den Frieden**

25.Do *Mitterlang* 18.30 h Rosenkranzgebet

19.00 h **Messe** für Siegfried, Christian u. Albin Mair (Schmied), für Fam. Gruber u. Verst. d. Fam. Kofler (Olaga), für die Armen Seelen, für Georg u. Hermann Selva.

27.Sa *Mitterlang* 20.00-21.00 h Eucharistische **Anbetung**: „Meine Seele ist stille in Dir“

### **13. Sonntag im Jahreskreis – Taufsonntag - Mt 10,37–42 – Sammlung Peterspfennig**

28.So *Niederlang* 08.30 h **Pfarrgottesdienst für die Pfarrgemeinde mit Taufe des Kindes Anton Jesacher**

Amt für Alois u. Anna u. Verst. Geschw. Oberparleiter, für Anna u. Johann Oberkofler (Jtg), für Maria Wieland (Jtg), Franz Wieland u. Maria Gostner, für Friedrich Brunner Lehrer (Jtg), für Michael Pörnbacher (Huber), für Leb. u. Verst. d. Fam. Auer, für Reinhard Bachmann, für Emma Ellemunter Kofler (Jtg), für Alfons, Theresia u. Maria Wieser, für Robert Pellegrini, für Theresia u. Peter Rieper, für Johann Mair (Jtg) u. Katharina, für Ingo u. Verst. d. Fam. Sagmeister u. Kofler (Kaminkehrer), f Rosina Steurer Rieder (Jtg) u. Josef Rieder, für Elisabeth Oberhollenzer.

**Die Pfarrgemeinschaft freut sich mit der Familie über das neue Mitglied. Herzlichen Glückwunsch und Gottes Segen!**

**Anschließend Pfarrkaffee in der Pfarrstube**

**Valdaora di Sotto 11.00 h Santa Messa in lingua italiana**

*Mitterlang* 18.30 h Rosenkranzgebet

19.00 h **Messe** für Maria Ceccato Egger, für Anna Obojes Hilebrand, für Edith (Jtg) u. Johann Steinmair u. Michael Messner, für Johann u. Elisabeth Brunner (Sattler).

Das Ewige Licht brennt zum Segen für Fam. Albert Kofler;  
die Friedhofkerze für Fam. Andreas Auer.

## Mitteilungen

**\*Messe in lingua italiana nella chiesa parrocchiale a Valdaora di Sotto:** All'infuori di domenica 12 luglio, dove ci sarà il guibileo di Mons. Josef Wieser per i suoi 65 anni di sacerdozio alle ore 10, ogni domenica a partire dal 28 giugno fino al 6 settembre ci sarà sempre una messa in lingua italiana alle ore 11. Ogni giorno feriale ci sarà la messa alle ore 18.

**\*Fahrt unserer Seniorentreffs (NO-MO) am Mittwoch, 10. Juni um 13.00 Uhr nach Meransen.**

**\*Pfarrfest!** Besonders herzlichen Dank allen Helfern, welche als Helfer noch einmal zusätzlich ihren Beitrag für den wunderbaren Abend gebracht haben: Grillen, Tische, Organisation, Kuchen, Pizza der Pizzeria Christl, .... „Ihr habt uns so viel geboten und euch bemüht um das seelische und körperliche Wohl. Das Essen, die Musik, die Führung von Hubert, alles war so familiär. Vergelts Gott tausendmal!“

**\* Bei der Kuchenaktion für die Ministrantenkasse** sind 841,70 € gespendet worden. Die MinistrantenleiterInnen bedanken sich bei allen recht herzlich.

**\*Friedhofspflege:** Ein gepflegter Friedhof ist unser aller Anliegen. Wir ersuchen alle, die Flächen auch um das Grab der Angehörigen dementsprechend sauber zu halten.

**NB.:** Auch jene Leute, die den Pfarrbrief oder die angebrachten Hinweise im Friedhof nicht lesen können, sollten die Pflanzenreste zum vorgesehenen Container bringen. 🗑️

**\*Zivildienst:** Von Oktober 2026 bis Mai oder September 2027 haben junge Erwachsene zwischen 18 und 28 Jahren die Möglichkeit im Jugenddienst ein Zivildienstjahr zu absolvieren. Bewerbungen können innerhalb Freitag, 3. Juli per Email an den Jugenddienst gesendet werden (z.H. Lukas Neumair - lukas@vollleben.it, Tel. 0474 410242). Nähere Informationen gibt es unter [www.vollleben.it](http://www.vollleben.it)

**Kontaktpersonen** (auch für Anregungen, Wünsche, Fragen, Kritik...):

Pfarrer H. Rüdiger Weinstrauch, Tel: 0474/496254, E-Mail: olang@se-ora.org

Kooperator Maximilian M. Stiegler, Tel: 351 9358991, E-Mail: H.maximilian@kloster-neustift.it

Alfred Pineider, PGR-Vors., Tel. u WhatsApp: 348/4560360, E-Mail: alfred.pineider@gmail.com

Redaktionsteam Pfarrblatt: Mitglieder des PGR und Mitarbeiter.

**Bürostunde** (wo sicher jemand da ist...): Mittwoch nach dem Gottesdienst bis 9 Uhr.

Messintentionen werden nach jeder Messe auch in der Sakristei angenommen oder können schriftlich im Briefkasten d. Widums abgegeben werden. (mit Handynr. für eventuelle Absprache)

**Bankverbindungen:** RAIKA - IBAN: IT 84 E 08035 59040 000305010977

Südt. Sparkasse – IBAN: IT19 P 06045 59040 000000067500 /Steuernummer 92005690216

**Redaktionsschluss** für den nächsten Pfarrbrief: Mittwoch, 24. Juni

Mit herzlichen Grüßen  
Pfarrer Rüdiger Weinstrauch,  
Kooperator Maximilian M. Stiegler  
und für den Pfarrgemeinderat Alfred Pineider